

RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 1707/86

af 30. maj 1986

om betingelser for indførsel af landbrugsprodukter med oprindelse i tredjelande som følge af ulykken på kernekraftværket i Tjernobyl

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

Efter ulykken på kernekraftværket i Tjernobyl den 26. april 1986 er store mængder radioaktive stoffer strømmet ud i atmosfæren;

de midlertidige foranstaltninger, der er fastsat ved forordning (EØF) nr. 1388/86⁽¹⁾, bør erstattes med en ordning, som gør det muligt at genoptage importen, idet denne dog underkastes maksimumstoleranceværdier; der kan dog blive tale om at tage de toleranceværdier, der anvendes over for tredjelande, op til fornyet undersøgelse på baggrund af fællesskabsbeslutningerne vedrørende toleranceværdierne for intern kontamination;

det påhviler Fællesskabet at påse, at landbrugsprodukter og forarbejdede produkter bestemt til menneskeføde, som må antages at være kontaminerede, kun indføres på Fællesskabets område i henhold til fælles bestemmelser, som sikrer forbrugernes sundhed, og som uden at gribe utilbørligt ind i samhandelen mellem Fællesskabet og tredjelande, opretholder markedets enhed og forebygger fordrejninger af samhandelen;

de videnskabelige overvejelser med hensyn til minimum-referenceniveauer er endnu ikke afsluttede, men på grund af sagens hastende karakter bør der efter en hasteprocedure fastsættes foreløbige maksimumstoleranceværdier, hvis overholdelse, som medlemsstaterne skal føre kontrol med, er en forudsætning for indførslen af de pågældende produkter;

da denne forordning gælder samtlige landbrugsprodukter og forarbejdede produkter bestemt til menneskeføde, er der i denne situation ingen grund til at anvende fremgangsmåden i artikel 29 i direktiv 72/462/EØF⁽²⁾;

overholdelsen af disse maksimumstoleranceværdier bør sikres ved passende kontrolforanstaltninger, og i tilfælde af manglende overholdelse kan der indføres importforbud;

med det formål at kunne indføre de præciseringer og tilpasninger, der måtte vise sig nødvendige, af de i denne forordning fastsatte foranstaltninger, bør der fastlægges en forenklet fremgangsmåde;

det forekommer nødvendigt at vedtage denne forordning i den foreliggende form for at opfylde uomgængelige og øjeblikkelige krav, såsom dem der er nævnt i tredje betragtning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*Denne forordning finder anvendelse på de i traktatens bilag II omhandlede produkter og på produkter omhandlet i forordning (EØF) nr. 2730/75⁽³⁾, (EØF) nr. 2783/75⁽⁴⁾, (EØF) nr. 3033/80⁽⁵⁾ og (EØF) nr. 3035/80⁽⁶⁾ med oprindelse i tredjelande, med undtagelse af de i bilaget omhandlede produkter.*Artikel 2*

Med forbehold af de øvrige gældende bestemmelser, er det en betingelse for de i artikel 1 omhandlede produkters overgang til fri omsætning, at de overholder de maksimumstoleranceværdier, der er fastsat i artikel 3.

Artikel 3

De i artikel 2 omhandlede maksimumstoleranceværdier er følgende:

Cæsium 134- og 137-radioaktiviteten må ikke overstige:

- 370 Bq/kg for mælk henhørende under pos. 04.01 og 04.02 i den fælles toldtarif samt for sådanne levnedsmidler bestemt til særlig ernæring af spædbørn i de første fire til seks måneder af disse liv, som fuldt ud dækker denne persongrupperes ernæringsbehov, og som er emballeret i detailsalgspakninger, hvoraf det klart fremgår og er anført på etiketten, at der er tale om »tilberedninger til spædbørn«⁽⁷⁾,
- 600 Bq/kg for alle andre berørte produkter.

Artikel 4

1. Medlemsstaterne fører kontrol med opfyldelsen af de i artikel 3 fastsatte maksimumstoleranceværdier for de i artikel 1 omhandlede varer, idet kontaminationsgraden i oprindelseslandet tages i betragtning. Kontrollen kan også

⁽³⁾ EFT nr. L 281 af 1. 11. 1975, s. 20.⁽⁴⁾ EFT nr. L 282 af 1. 11. 1975, s. 104.⁽⁵⁾ EFT nr. L 323 af 29. 11. 1980, s. 1.⁽⁶⁾ EFT nr. L 323 af 29. 11. 1980, s. 27.⁽⁷⁾ Niveauet for koncentrerede eller tørrede produkter beregnes på grundlag af det rekonstituerede forbrugsklare produkt.⁽¹⁾ EFT nr. L 127 af 13. 5. 1986, s. 1.⁽²⁾ EFT nr. L 302 af 31. 12. 1972, s. 28.

omfatte fremlæggelse af eksportcertifikater. På grundlag af resultatet af denne kontrol træffer medlemsstaterne de foranstaltninger, der er nødvendige med henblik på gennemførelsen af artikel 2, herunder forbud mod at bringe et bestemt produkt i fri omsætning, idet forbudet kan nedlægges i hvert enkelt tilfælde eller generelt.

2. Hver medlemsstat giver Kommissionen alle oplysninger vedrørende gennemførelsen af denne forordning, bl.a. om tilfælde hvor maksimumstoleranceværdierne ikke er blevet overholdt. Kommissionen videregiver disse oplysninger til de øvrige medlemsstater.

Artikel 5

Konstateres der gentagne tilfælde af manglende overholdelse af maksimumstoleranceværdierne, kan der træffes nødvendige forholdsregler efter fremgangsmåden i artikel 6. Disse forholdsregler kan omfatte forbud mod indførsel af produkter med oprindelse i det pågældende tredjeland.

Artikel 6

1. Gennemførelsesbestemmelserne til denne forordning samt de eventuelle ændringer af fortegnelsen i bilaget over varer, som er uegnede til menneskeføde,

vedtages efter fremgangsmåden i artikel 30 i forordning (EØF) nr. 804/68 ⁽¹⁾, som finder tilsvarende anvendelse.

2. Med henblik herpå nedsættes der et ad hoc udvalg bestående af repræsentanter for medlemsstaterne og med en repræsentant for Kommissionen som formand.

Medlemsstaternes stemmer tillægges i udvalget den vægt, der er fastsat i traktatens artikel 148, stk. 2. Formanden deltager ikke i afstemningen.

Artikel 7

Denne forordning udløber den 30. september 1986.

Artikel 8

Forordning (EØF) nr. 1388/86 ophæves.

Artikel 9

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 30. maj 1986.

På Rådets vegne

H. van den BROEK

Formand

⁽¹⁾ EFT nr. L 148 af 28. 6. 1968, s. 13.

BILAG

Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse
ex 01.01 A III	Væddeløbsheste
04.05 B II	Æg uden skal samt, æggeblommer, uegnede til menneskeføde
ex 05.04	Tarme, blærer og maver hele eller stykker deraf, af andre dyr end fisk, ikke spiselige
ex 05.15	Animalske produkter, ikke andetsteds tariferet, bortset fra spiseligt dyreblood ; døde dyr af de arter, der er nævnt i kapitel 1 eller 3, uegnede til menneskeføde
07.05 A	Bælgrugter, udbælgede og tørrede, også afskallede eller flækkede, til udsæd (a)
10.01 A	Hvede og blandsæd af hvede og rug, til udsæd (a)
10.05 A	Hybridmajs til udsæd (a)
10.06 A	Ris til udsæd (a)
10.07 C I	Hybridsorghum til udsæd (a)
12.01 A	Olieholdige frø og frugter, også knuste, til udsæd (a)
12.03	Frø, frugter og sporer til udsæd (a)
15.01 A I	Fedt af svin til industriel anvendelse, bortset fra fremstilling af næringsmidler (a)
15.02 A	Talg af hornkvæg, får eller geder, rå eller udsmettet eller ekstraheret med opløsningsmidler (herunder premier jus) til industriel anvendelse, bortset fra fremstilling af næringsmidler (a)
15.03 A I	Lardstearin og oleostearin (pressetalg) til industriel anvendelse (a)
15.03 B	Talgolie til industriel anvendelse, bortset fra fremstilling af næringsmidler (a)
15.05	Uldfedt og fedtstoffer udvundet deraf (herunder lanolin)
15.07 B	Træolie og oiticicaolie ; myrtevoks og japanvoks
15.07 C I	Ricinusolie til fremstilling af aminoundecansyre til brug ved produktion af kemofibre eller plast (a)
15.07 D I	Andre olier til teknisk eller industriel anvendelse, bortset fra fremstilling af næringsmidler (a)
22.08 A	Denatureret ethanol (ethylalkohol), uanset alkoholindholdet
38.19 Q	Kernebindemidler til støberier på basis af kunstharpikser
45.01	Naturkork, ubearbejdet, og korkaffald ; knust, granuleret eller pulveriseret kork
54.01	Hør, rå eller beredt, men ikke spundet ; blå og affald af hør (herunder garnaffald og opkradsede klude)
57.01	Hamp (Cannabis sativa), rå eller beredt, men ikke spundet ; blå og affald af hamp (herunder garnaffald og opkradsede klude samt opkradset tovværk)

(a) Henførsel under denne underposition sker på betingelser fastsat af de kompetente myndigheder.